

VÝZVA
na predkladanie ponúk

podľa § 117 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov na predmet zákazky

**„Rekonštrukcia detského ihriska Turgenevova 12, Košice“
(Práce)**

1. Identifikácia verejného obstarávateľa

Názov: Mestská časť Košice - Juh
Sídlo: Smetanova 4, 040 79 Košice
Krajina: Slovenská republika
IČO: 00691046
DIČ: 2021186882
Bankové spojenie: Prima banka, a. s.
IBAN: SK28 5600 0000 0004 0444 7001
Kontaktná osoba: Ing. Eva Horáková, Terézia Klimeková
Telefón: +421 905 940 904, +421 55 720 80 39
e-mail: eva.horakova@kosicejuh.sk,
terezia.klimekova@kosicejuh.sk,

2. Miesto realizácie predmetu zákazky:

Turgenevova č. 12 v Košiciach na časti parc. č. 733/62, Okres: Košice IV, Obec: Košice – Juh, k. ú. Južné Mesto.

3. Predmet zákazky a jeho špecifikácia:

CPV: 45236210 – Stavebné práce na stavbe plôch pre detské ihriská

Opis predmetu zákazky a jej rozsah:

Predmetom zákazky je spracovanie návrhu typov a druhov herných prvkov pre deti do 12 rokov, ich umiestnenie v súlade s bezpečnostnými normami EÚ (STN – EN – 1176 na zariadenia detských ihrísk a STN – EN – 1177 na povrch a dopadové plochy detských ihrísk tlmiace náraz), celkové vyčíslenie nákladov súvisiacich s realizáciou predloženého návrhu vrátane odstránenia a likvidácie starých herných prvkov a dopadovej plochy, osadenia nových prvkov, terénnych a sadových úprav, úprav dopadových plôch.

Špecifikácia predmetu zákazky:

Existujúce detské ihrisko sa nachádza na časti parc. č. 733/62 v k. ú. Južné mesto, ktorá má výmeru cca 195 m².

Jestvujúce detské ihrisko je v súčasnosti vybavené:

- oplotením priestoru celého ihriska o ploche cca 195 m², ktoré žiadame ponechať
- oddychovými lavicami, ktoré žiadame ponechať a ošetriť novým náterom
- pozostatok dreveného herného prvku, ktorý je potrebné demontovať
- pozostatok prevažovacej hojdačky (odrážacie gumy) ktorý je potrebné demontovať
- kôš na drobný odpad
- bezpečnostná dopadová plocha z gumových rohoží, ktorú je potrebné odstrániť je oddelená obrubníkmi cca 60 m²

Požiadavky na spracovanie návrhu a realizáciu:

1. Nový herný prvok pre deti do 12 rokov umiestniť v priestore existujúceho detského ihriska vymedzeného obrubníkmi ako bezpečnostná dopadová plocha.
2. Vahadlovú hojdačku osadiť do trávnatého povrchu bez špeciálnej úpravy dopadovej plochy.
3. Jednotlivé prvky, resp. zostavy navrhovať tak, aby nedochádzalo ku kolíziám pri ich využívaní deťmi mladšej a staršej vekovej kategórie.
4. Pri osadzovaní prvkov a úpravy dopadových plôch rešpektovať bezpečnostné normy EÚ najmä STN – EN – 1176 a STN – EN – 1177. Bezpečnostnú dopadovú plochu v priestore vymedzenom obrubníkmi riešiť z gumových rohoží, prípadne liatej gummy.
5. V priestore ihriska mimo plochy ohraničenej obrubníkmi ponechať trávnatý povrch
6. V rámci ihriska neriešiť pieskovisko.
7. Súčasťou dodávky ihriska je bezpečnostný certifikát na jednotlivé osadené prvky a zabudované výrobky a prevádzkový poriadok vyhotovený v písomnej forme, tabuľa s prevádzkovým poriadkom umiestnená v priestore detského ihriska.

Rekonštrukcia detského ihriska zahŕňa náklady na dopravu, odvoz stavebného odpadu na skládku a poplatok za uloženie stavebného odpadu, demontáž starých prvkov a búracie práce, demontáž a likvidácia starej dopadovej plochy – gumovej rohože, montáž nových herných prvkov a novej dopadovej plochy.

Miestna obhliadka sa uskutoční dňa 8.3.2018 o 14.00 hod. so stretnutím pred budovou Miestneho úradu MČ Košice – Juh, Smetanova 4, Košice. Termín obhliadky je možné dohodnúť so zamestnancom MÚ MČ Košice – Juh: Terézia Klimeková, 0905 940 904

4. Predpokladaná hodnota zákazky

8 700,- Eur s DPH.

5. Možnosť čiastkového plnenia

Uchádzač predloží ponuku na celý predmet zákazky.

6. Variantné riešenie

- a) Neumožňuje sa predložiť variantné riešenie.
- b) Ak súčasťou ponuky bude variantné riešenie, variantné riešenie nebude zaradené do vyhodnotenia a bude sa naň hľadieť, akoby nebolo predložené.

7. Lehota a miesto na predkladanie cenových ponúk

- a) Lehota na predloženie ponuky uplynie dňa **19.3.2018 do 12:00 hod.**, pričom rozhodujúci je termín doručenia ponuky verejnemu obstarávateľovi, nie termín podania ponuky na poštovú prepravu.
- b) Ponuky uchádzačov v zalepenej obálke s označením „**Rekonštrukcia detského ihriska Turgenevova č. 12, Košice – NEOTVÁRAŤ**“ musia byť doručené poštou alebo osobne na adresu:

Mestská časť Košice - Juh

Smetanova 4

040 79 Košice

8. Stanovenie ceny

a) Cena za predmet zákazky musí byť stanovená ako cena v EUR podľa zákona Národnej rady Slovenskej republiky č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyhlášky Ministerstva financií Slovenskej republiky č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon Národnej rady Slovenskej republiky č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a podľa tejto výzvy.

b) V ponukovej cene musia byť zahrnuté všetky náklady uchádzača súvisiace s realizáciou predmetu zákazky.

c) Ak uchádzač nie je platiteľom DPH, uvedie navrhovanú cenu celkom a zároveň uvedie, že nie je platiteľom DPH.

d) Uchádzač bude v plnom rozsahu zodpovedať za to, že ním vypracovaná kalkulácia zmluvnej ceny bude odzrkadľovať skutočný rozsah potrebných prác, nevyhnutných na úplné vykonanie predmetu zákazky. V prípade, že nastane nesúlad medzi jednotlivými časťami predmetu zákazky, verejný obstarávateľ bude tento nesúlad považovať za vadu predmetu zákazky.

e) Uchádzač stanoví cenu na realizáciu predmetu zákazky. Súčasťou ceny bude kalkulácia nákladov súvisiacia s realizáciou návrhu:

- búracie práce – demontáž jestvujúcich zariadení a ich odvoz a uloženie na skládku,
- zemné práce,
- úprava dopadovej plochy, odstránenie a likvidácia dopadovej plochy,
- dodávka a montáž dopadovej plochy
- cena jednotlivých navrhovaných herných prvkov,
- montáž prvkov,
- dopravné náklady.

Celková cena na realizáciu:

Cena bez DPH:

DPH:

Cena celkom vrátane DPH:

f) Platnosť cenovej ponuky do 29.3.2018

9. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

a) návrh riešenia rekonštrukcie detského ihriska (navrhované herné prvky a ich umiestnenie) – 50%,

b) celkové náklady na realizáciu návrhu rekonštrukcie detského ihriska – 50 %.

Otváranie a vyhodnotenie ponúk:

Otváranie a vyhodnocovanie ponúk sa bude konať **dňa 19.3.2018 o 13:30 hod.**

10. Obsah cenovej ponuky

a) Identifikačné údaje uchádzača s uvedením kontaktnej osoby uchádzača (e-mailová adresa, číslo telefónu), na ktorú sa môže verejný obstarávateľ obrátiť v prípade potreby získať vysvetlenie k obsahu predloženej ponuky.

b) Výpis z obchodného registra, resp. výpisu zo živnostenského registra, ktorým preukazuje oprávnenie vykonávať predmet tejto zákazky.

c) Vyhlásenie uchádzača, že súhlasí s podmienkami určenými verejným obstarávateľom v tejto výzve, podpísané štatutárnym orgánom uchádzača, alebo osobou oprávnenou konať za uchádzača (v takom prípade oprávnenie konať musí byť doložené originálom alebo úradne overenou kópiou).

- d) Cenovú ponuku, ktorá bude podpísaná uchádzačom, jeho štatutárnym orgánom alebo iným zástupcom uchádzača, ktorý je oprávnený konať v mene uchádzača v záväzkových vzťahoch v súlade s dokladom o oprávnení podnikat', t. j. podľa toho, kto za uchádzača koná navonok.
- e) Cenová ponuka nesmie obsahovať žiadne obmedzenia alebo výhrady, ktoré sú v rozpore s požiadavkami a podmienkami uvedenými v tejto výzve.
- f) certifikát navrhovaných prvkov a vybavenia detského ihriska v zmysle noriem EÚ STN-EN -1176 a STN –EN- 1177.
- g) Ostatné doklady súvisiace s predmetom zákazky.
- i) Vizualizácia návrhu herných prvkov a ich umiestnenie do situácie v súlade s bezpečnostnými normami EÚ.

11. Obchodné a platobné podmienky

- a) Výsledkom verejného obstarávania bude zmluva o dielo na uskutočnenie predmetu zákazky.
- b) Termín realizácie predmetu zákazky je maximálne 8 týždňov od nadobudnutia účinnosti zmluvy o dielo.
- c) Stavba musí byť vyhotovená podľa platných STN, technologických postupov, všeobecne záväzných technických požiadaviek na stavbu, platných právnych, prevádzkových a bezpečnostných predpisov.
- d) Všetky materiály a technológie použité v procese realizácie musia byť platne certifikované, resp. musia byť v súlade so zákonom o certifikácii a preukázaní zhody výrobkov.
- e) Nakladanie s odpadmi bude dodávateľ povinný realizovať v zmysle príslušných právnych predpisov upravujúcich nakladanie s odpadmi a podľa podmienok uvedených v povolení na realizáciu stavby, t. j. vrátane dokladovania o naložení s odpadom. Prípadné škody - postihy, ktoré by vznikli objednávateľovi zanedbaním povinností dodávateľa v tejto súvislosti, bude hradiť dodávateľ. V prípade, že zo strany správneho orgánu dôjde k udeleniu pokuty, alebo inej sankcie voči objednávateľovi, z dôvodu pochybenia na strane dodávateľa, túto znáša a uhradí v určenej lehote dodávateľ.
- f) Objednávateľ neposkytne dodávateľovi žiaden preddavok. Predmet zákazky bude financovaný formou bezhotovostného platobného styku bez zálohovej platby.
- g) Splatnosť faktúry je do 14 kalendárnych dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi.
- h) Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti v zmysle zákona č. 222/2004 Z. z. o DPH v znení neskorších predpisov.
- i) V prípade, ak faktúra za predmet zákazky nebude obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu alebo bude obsahovať nesprávne alebo neúplné údaje, objednávateľ je oprávnený ju do dátumu splatnosti vrátiť dodávateľovi. Dodávateľ faktúru podľa charakteru nedostatku buď opraví, alebo vystaví novú faktúru. Na opravenej alebo novej faktúre vyznačí nový dátum splatnosti.
- j) Predmet zákazky prechádza na objednávateľa dňom riadneho splnenia záväzku, t. j. potvrdením preberacieho protokolu o odovzdaní a prevzatí predmetu zákazky.
- k) Pri zodpovednosti za vady sa zmluvné strany budú riadiť ustanoveniami § 560 a nasl. Obchodného zákonníka, ktoré upravujú nároky zo zodpovednosti za vady.
- l) Objednávateľ požaduje záruku na predmet zákazky 60 mesiacov na drevené časti (ochranné nátery) a 120 mesiacov na výrobky z plastov a nerezové reťaze a začína plynúť odo dňa zápisničného odovzdania a prevzatia stavby objednávateľom. Presný termín ukončenia záručnej doby bude uvedený v zápise z odovzdania a prevzatia stavby.
- m) Dodávateľ je povinný začať s odstraňovaním prípadných väd predmetu zákazky bezodkladne od uplatnenia písomnej oprávnenej reklamácie objednávateľa a vady odstrániť v čo najkratšom čase. Termín odstránenia väd sa dohodne písomnou formou. Ak bude vada

predmetu zákazky neopraviteľná, dodávateľ bude povinný určiť do 5 dní od zistenia tejto skutočnosti náhradný predmet plnenia. Odstraňovanie záručných väd je bezplatné.

n) Objednávateľ má právo zabezpečiť odstránenie väd inou organizáciou na náklady dodávateľa len v prípade vzájomnej dohody s dodávateľom alebo ak dodávateľ v dohodnutom termíne vady neodstráni.

o) Ak pôjde o vadu, ktorá by mohla spôsobiť, alebo spôsobila na predmete zmluvy vznik havarijného stavu, zhotoviteľ sa zaväzuje nastúpiť na odstránenie väd do 24 hodín od ich oznámenia objednávatelom, ktoré v tomto prípade môže byť telefonicky, faxovou správou alebo prostredníctvom e-mailu.

p) Zmluva o dielo a faktúra podlieha povinnému zverejneniu podľa § 5a ods. 1 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a zákona č. 546/2010 Z. z., ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony. Dodávateľ berie na vedomie povinnosť Mestskej časti Košice - Juh zverejniť zmluvu o dielo ako aj faktúru vyplývajúcu zo zmluvy vrátane príloh v plnom rozsahu.

12. Ďalšie informácie

a) Všetky náklady a výdavky spojené s prípravou a predložením ponuky znáša uchádzač bez akéhokoľvek finančného nároku voči verejnému obstarávateľovi.

b) Ponuky uchádzačov doručené na adresu verejného obstarávateľa a predložené v lehote na predkladanie ponúk sa uchádzačom nevracajú. Zostávajú ako súčasť dokumentácie tohto verejného obstarávania.

c) Ponuka predložená uchádzačom musí obsahovať doklady a dokumenty uvedené v bode 10 tejto výzvy a musí byť vyhotovená v písomnej forme, a to písacím strojom alebo tlačiarenským výstupným zariadením výpočtovej techniky. Ponuky sa predkladajú v slovenskom jazyku.

d) Každý uchádzač môže predložiť iba jednu ponuku buď samostatne sám za seba, alebo ako splnomocnený člen skupiny za členov skupiny.

e) S úspešným uchádzačom verejný obstarávateľ uzatvorí zmluvu o dielo.

f) Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo neprijat' ani jednu ponuku, ktorej cena bude vyššia ako predpokladaná cena.

g) Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo neprijat' ani jednu ponuku, ak ani jeden uchádzač nespĺnil podmienky účasti vo verejnom obstarávaní.

h) Úspešnému uchádzačovi verejný obstarávateľ oznámi, že jeho ponuku prijíma a ostatným oznámi, že neuspeli.

Košice, 5.3.2018

JUDr. Jaroslav Hlinka
starosta

ZMLUVA o dielo č.
zmluva uzavretá podľa ustanovení § 536 - § 565 Obchodného zákonníka

I. Zmluvné strany

1.1 Objednávateľ: Mestská časť Košice - Juh
Adresa: Smetanova 4
040 79 Košice
Zastúpený: JUDr. Jaroslav Hlinka, starosta
IČO: 00691046
DIČ: 2021186882
IBAN : SK 28 5600 0000 0004 7001
E-mail: terezia.klimekova@kosicejuh.sk,
eva.horakova@kosicejuh.sk

Kontaktná osoba/telefón: Terézia Klimeková, Ing. Eva Horáková / 0905940 904

(ďalej len „objednávateľ“)

1.2 Zhotoviteľ:
Adresa:
Zastúpený:
IČO:
DIČ:
IČ DPH:
IBAN:
Zapísaný v:
E-mail:
Kontaktná osoba/telefón:

(ďalej len „zhotoviteľ“)

(objednávateľ a zhotoviteľ - spolu ďalej aj ako „zmluvné strany“)

II. Predmet zmluvy

1. Predmetom plnenia tejto zmluvy je záväzok zhotoviteľa vykonať pre objednávateľa dielo: „Rekonštrukcia detského ihriska Turgenevova č. 12, Košice“
2. Cieľom rekonštrukcie detského ihriska je dodávka a montáž detských herných zostáv v súlade s platnými EN STN – 1176 a 1177 na existujúcom ihrisku na parc. č. vymedzenom oceľovým oplotením s využitím bezpečnostnej dopadovej plochy vymedzenej obrubníkmi.
3. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo podľa tejto zmluvy vo vlastnom mene, na vlastnú zodpovednosť a na vlastné nebezpečenstvo.
4. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo podľa bodu 1 tohto článku v súlade s platnými právnymi predpismi, technickými normami, podľa cenovej ponuky predloženej vo verejnom obstarávaní.

5. O odovzdaní a prevzatí diela bude vyhotovený písomný protokol. Súčasťou odovzdania diela bude dokumentácia situácia, s priestoru ihriska, dopadovej plochy , umiestnením hernej zostavy s okótovaním vzdialenosti je umiestnenia na dopadovej ploche. Prevzatie diela potvrdia zástupcovia zmluvných strán podpisom protokolu. Za riadne vykonané dielo sa považuje dielo odovzdané a prevzaté bez väd a nedorobkov, na základe vzájomne odsúhlaseného a potvrdeného súpisu vykonaných prác.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že prípadné práce navyš musia byť vopred odsúhlasené objednávatel'om. Prípadné navyš práce nad dojednaný rozsah budú predmetom samostatného dodatku k zmluve o dielo.

III. Prehlásenie zhotoviteľa

1. Zhotoviteľ prehlasuje, že je právnickou alebo fyzickou osobou založenou podľa slovenského práva, zapísanou v príslušnom registri a má oprávnenie na vykonávanie stavieb a činností v rozsahu nevyhnutnom na vykonávanie diela podľa článku II. tejto zmluvy.
2. Zhotoviteľ prehlasuje, že má dostatočné kapacity tak personálne ako i materiálne na riadne a včasné vykonanie diela, prípadne si vie tieto kapacity zabezpečiť subdodávateľským spôsobom.

IV. Technické podmienky a požiadavky na vyhotovenie diela

1. Demontáž starých herných zariadení, bezpečnostnej dopadovej plochy z gumovej rohože, odvoz a likvidácia odpadu.
2. Dodávka a montáž nových herných prvkov pre deti do 12 rokov do priestoru dopadovej bezpečnostnej plochy vymedzenom obrubníkmi.
3. Dodávka a montáž herného prvku do priestoru detského ihriska na existujúci trávnatú plochu .
4. Terénne a sadové úpravy existujúceho ihriska
5. Dodávka a osadenie informačnej tabule a prevádzkového poriadku na existujúce opltenie

V. Cena za dielo

1. Dohodnutá zmluvná cena diela stanovená v súlade s ustanoveniami zák. č. 18/1996 Z. z. v znení neskorších predpisov (zákon o cenách)

| | |
|--------------|------|
| cena bez DPH | EUR |
| DPH | EUR |
| spolu s DPH | EUR, |
| (slovom: | eur) |
2. Cena je stanovená na základe ponuky dodávateľa doručenej objednávatel'ovi vo verejnom obstarávaní: „ Rekonštrukcia detského ihriska Turgenevova č. 12, Košice“
3. Cena diela zahŕňa všetky náklady zhotoviteľa spojené s vykonaním diela.

VI. Platobné podmienky

1. Cenu za zhotovenie diela zaplatí objednávateľ na základe faktúry, vyhotovenej na základe vzájomne potvrdených skutočne vykonaných prác oboma zmluvnými stranami. Prílohou faktúry bude súpis vykonaných prác.
2. Lehota splatnosti faktúry je 14 dní od doručenia faktúry objednávateľovi, za podmienky, že bola objednávateľom schválená.
7. Ak objednávateľ prevezme dielo s vadami alebo nedorobkami uvedenými v preberacom protokole, uhradí dodávateľovi 90 % z ceny diela a zostávajúcich 10 % z ceny diela uhradí po odstránení všetkých väd a nedorobkov uvedených v protokole.
8. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti stanovené platnými právnymi predpismi a musí byť doručená do miesta sídla objednávateľa. Objednávateľ skontroluje údaje uvedené vo faktúre do 3 pracovných dní a v prípade zistených rozdielov faktúru vráti k prepracovaniu. Lehota splatnosti začne v takomto prípade plynúť od doručenia novej, správne vyhotovenej faktúry objednávateľovi. Ak v uvedenej lehote nezašle objednávateľ faktúru k prepracovaniu, považuje sa za schválenú.
5. Faktúra sa považuje za uhradenú zo strany objednávateľa dňom odpísania finančných prostriedkov z jeho účtu.

VII. Čas plnenia

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo v dohodnutom čase, v termíne do.
2. Zmena termínu zhotovenia diela môže byť upravená iba vzájomnou dohodou zmluvných strán a to formou písomného dodatku k tejto zmluve.
3. Ak zhotoviteľ počas vykonávania diela zistí prekážku, ktorá mu bráni v riadnom a vo včasnom vykonaní diela v dohodnutom termíne, je povinný o tom objednávateľa bezodkladne informovať.
4. Zhotoviteľ oznámi objednávateľovi pripravenosť k odovzdaniu a prevzatiu riadne vykonaného diela minimálne tri dni vopred.

VIII. Povinnosti objednávateľa

1. Objednávateľ sa zaväzuje riadne odovzdané dielo prevziať a zaplatiť.
2. Objednávateľ sa zaväzuje poskytovať zhotoviteľovi riadne a včas súčinnosť pri plnení predmetu zmluvy. Zároveň sa zaväzuje, že bude odovzdávať zhotoviteľovi písomné informácie a podklady včas, v rozsahu a termínoch dohodnutých na rokovaníach.
3. Pokiaľ objednávateľ neposkytne požadované spolupôsobenie, zhotoviteľ sa môže dostať do omeškania s plnením podľa zmluvy. Spolupôsobenie objednávateľa spočíva najmä v:
 - odovzdaní zariadenia a miesta pôvodnej mobilnej ľadovej plochy pre vykonávanie diela v takom stave, aby zhotoviteľ mohol riadne a včas dielo vykonať,

- zabezpečení nepřetržitého přístupu pracovníků zhotovitele na místo stavebných prací po celý čas vykonávání díla,
 - zabezpečení, aby průběh vykonávání díla nebyl rušený akýmkoliv zásahmi třetích osob,
4. V případě, že je objednatel v omezení so splněním si svojich závazkov, nie je zhotoviteľ v omezení s plněním si svojich povinností.

IX. Povinnosti zhotovitele

1. Zhotovitel je povinný vykonat' dielo riadne a včas, vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť v súlade s projektovou dokumentáciou predloženou v ponuke vo verejnom obstarávaní a v súlade s príslušnými právnymi predpismi, v súlade s STN a EN a s ostatnými platnými internými predpismi objednávateľa, s ktorými bol oboznámený.
2. Zhotovitel je povinný po dohode s objednávateľom zabezpečiť oplotenie staveniska.
3. Všetky zmeny diela počas realizácie, ktoré nie sú v súlade s predloženou ponukou vo verejnom obstarávaní, musia byť vopred odsúhlasené objednávateľom. Tieto zmeny budú predmetom samostatného rokovania medzi zmluvnými stranami a slúžia ako podklad pre vyhotovenie prípadných dodatkov ku zmluve.
4. Zmluvné strany sa dohodli na pravidelných kontrolných dňoch a to raz týždenne, v utorok o 9.00. na stavenisku diela uvedeného v predmete tejto zmluvy.
5. Zhotovitel je povinný na prevzatom stavenisku udržiavať poriadok a čistotu. Je povinný odstraňovať odpady a nečistoty vzniknuté z jeho prác spôsobenej jeho činnosťou denne a po ukončení prác. V prípade znečistenia vozovky zabezpečovať priebežne jej očistenie.
6. Zhotovitel znáša nebezpečenstvo škody na stavenisku až do termínu prevzatia vykonaného diela objednávateľom.
7. Zhotovitel zodpovedá za zabezpečenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a požiarnej ochrany svojich zamestnancov prípadne iných osôb, ktorí sa zdržujú oprávnené na stavenisku.
8. Zhotovitel po vykonaní diela zabezpečí odstránenie zariadení, ktoré sa nachádzajú na stavenisku, zabezpečí jeho vypratanie a úpravu terénu poškodeného stavebnými prácami do pôvodného stavu do 3 dní po odovzdaní diela objednávateľovi.

X. Odovzdanie a prevzatie diela

1. Zhotovitel je povinný odovzdať objednávateľovi dielo najneskôr posledný deň lehoty uvedenej v tejto zmluve.
2. Za riadne a včasné ukončenie diela sa považuje protokolárne odovzdanie diela.

3. Prevzatie diela oprávnení zástupcovia zmluvných strán potvrdia podpisom písomného preberacieho protokolu. Súčasťou preberacieho protokolu budú zhotoviteľom doložené nasledovné doklady:
 - Situácia so zakreslením osadenia herných zariadení s
 - atesty zabudovaných materiálov a certifikáty platné v čase realizácie diela,
 - manuál na obsluhu a údržbu diela.
4. V prípade, ak dielo bude vykazovať vady alebo nedorobky, objednávateľ je oprávnený rozhodnúť sa, či dielo prevezme a do preberacieho protokolu popíše tieto vady alebo nedorobky spolu s lehotou, v rámci ktorej sa ich zhotoviteľ zaväzuje odstrániť, alebo sa rozhodne nepodpísať preberací protokol. Vady diela uplatnené v preberacom protokole je zhotoviteľ povinný odstrániť bez zbytočného odkladu.
5. Vlastníkom diela až do jeho odovzdania objednávateľovi je zhotoviteľ. Dňom podpísania protokolu prechádza vlastnícke právo k predmetu tejto zmluvy zo zhotoviteľa na objednávateľa.

XI. Zmluvné pokuty

1. Ak objednávateľ nezaplatí dohodnutú cenu v termíne splatnosti, zhotoviteľ má právo žiadať zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z dlžnej sumy za každý deň omeškania.
2. Ak sa zhotoviteľ omešká so splnením si svojich povinností (zhotovenie diela), objednávateľ má právo žiadať zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny diela za každý deň omeškania, najviac však do výšky 5 % z celkovej ceny.
3. Ak sa zhotoviteľ omešká s odstránením väd a nedorobkov, objednávateľ má právo žiadať zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny diela za každý deň omeškania.

XII. Záručná doba, zodpovednosť za vady

1. Zhotoviteľ zodpovedá za to, že predmet tejto zmluvy je zhotovený v súlade s podmienkami tejto zmluvy, podľa technických noriem a všeobecne záväzných právnych predpisov.
2. Za všetky škody, ktoré zhotoviteľ priamo spôsobí objednávateľovi nedostatočným plnením svojich povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy zodpovedá zhotoviteľ. Kto poruší svoju povinnosť zo záväzkového vzťahu, je povinný nahradiť škodu spôsobenú druhej strane okrem prípadu, ak by sa preukázalo že porušenie povinností bolo spôsobené okolnosťami vylučujúcimi zodpovednosť.
3. Zhotoviteľ poskytuje na vykonané dielo záruku v trvaní 60 mesiacov na drevené konštrukcie, ochranné nátery proti napadnutiu škodcom a prehnitiu, 120 mesiacov na časti HDPE plastov, nerezové časti reťazí a spojovacích prvkov. Záručná doba začína plynúť dňom podpísania protokolu o odovzdaní a prevzatí diela.
4. Prípadné vady diela je objednávateľ povinný písomne oznámiť zhotoviteľovi bez zbytočného odkladu po ich zistení.
Vadou sa rozumie odchýlka v kvalite, rozsahu a parametroch diela, stanovených v tejto zmluve. Nedorobkom sa rozumie nedokončená práca oproti návrhu a dohody na realizáciu diela, vrátane prípadných doplnkov.

5. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že počas záručnej doby odstráni vadu diela, ktoré vzniknú bez zavinenia objednávateľa bezplatne v lehote do 3 dní po uplatnení oprávnenej reklamácie objednávateľom, prípadne v inej písomne dohodnutej lehote.
6. Plynutie záručnej doby sa preruší dňom uplatnenia práva objednávateľa na odstránenie väd alebo nedorobkov doručením písomnej reklamácie.
7. Oznámenie väd (reklamácia) musí byť vykonané len písomne, inak je neplatné. Musí obsahovať označenie vady alebo nedorobku, miesto, kde sa vada alebo nedorobok nachádza a popis, ako sa vada alebo nedorobok prejavuje.
8. Ak pôjde o vadu, ktorá by mohla spôsobiť, alebo spôsobila na predmete zmluvy vznik havarijného stavu, zhotoviteľ sa zaväzuje nastúpiť na odstránenie väd do 24 hodín od ich oznámenia objednávateľom, ktoré v tomto prípade môže byť telefonicky, faxovou správou alebo prostredníctvom e-mailu.
9. Pri zodpovednosti za vady sa zmluvné strany budú riadiť ustanoveniami § 560 a nasl. Obchodného zákonníka, ktoré upravujú nároky zo zodpovednosti za vady.

XIII. Okolnosti vylučujúce zodpovednosť (vyššia moc)

1. Za vyššiu moc sa považujú prípady, ktoré nie sú závislé, ani ich nemôžu ovplyvniť zmluvné strany, napr. živelné pohromy, vojna, neobvyklé poveternostné podmienky, prerušenie dodávok energie a pod.
2. V prípade prerušenia alebo zastavenia prác na diele z dôvodov uvedených v bode 1 tohto článku je zhotoviteľ povinný obratom vykonať také opatrenia na zabezpečenie diela, aby nedošlo k jeho zničeniu, poškodeniu alebo inej škode.
3. Dotknutá zmluvná strana, ktorá má vedomosť o okolnostiach uvedených v bode 1 tohto článku, je povinná bezodkladne telefonicky aj písomne druhú stranu informovať o ich vzniku a o dôvodoch, pre ktoré nebude schopná plniť si svoje povinnosti podľa zmluvy. V prípade, ak tieto dôvody pominú, bude o tom opätovne druhú zmluvnú stranu informovať a zároveň pokračovať v plnení povinností podľa tejto zmluvy.

XIV. Odstúpenie od zmluvy

1. Zmluvné strany sa dohodli, že oprávnenie odstúpiť od zmluvy zakladá iba podstatné porušenie zmluvných povinností dohodnutých v tejto zmluve a vzniká tej strane, ktorá je porušením povinností dotknutá. Spôsob odstúpenia od zmluvy sa riadi ustanoveniami Obchodného zákonníka a je možné ho vykonať do 14 dní odo dňa, kedy sa strana, ktorá chce právo odstúpenia uplatniť o podstatnom porušení tejto zmluvy dozvedela. Odstúpenie je možné aj od čiastočne splnenej zmluvy.
2. Zmluvné strany považujú za podstatné porušenie tejto zmluvy:
 - a/ ak zhotoviteľ vykonáva dielo v rozpore svojimi povinnosťami, a ani v určenej lehote neodstránil vady a nedorobky diela na základe požiadavky objednávateľa,
 - b/ ak zhotoviteľ z vlastnej viny nedodrží časový a vecný postup prác a túto skutočnosť aj s udaním dôvodov neoznámí objednávateľovi.

XV. Ostatné ustanovenia

1. Zhotoviteľ je povinný zabezpečiť všetky príslušné opatrenia vyplývajúce z povahy prác v oblasti BOZP a protipožiarneho zabezpečenia.
2. Vlastnícke právo k dielu prechádza na objednávateľa dňom podpísania protokolu o odovzdaní a prevzatí diela.

XVI. Záverečné ustanovenia

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovej adrese objednávateľa www.kosicejuh.sk.
2. Zmluvu je možné meniť alebo dopĺňať len po vzájomnej dohode zmluvných strán iba písomnými dodatkami podpísanými štatutárnymi zástupcami zmluvných strán.
3. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých objednávateľ dostane 3 rovnopisy a zhotoviteľ 1 rovnopis.
4. V sporných prípadoch sa zmluvné strany riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka a všeobecne záväznými právnymi predpismi. Týmito predpismi sa riadia aj vzťahy neupravené v tejto zmluve o dielo.
5. Zmluvné strany prehlasujú, že sú s obsahom zmluvy riadne oboznámené, jej obsahu porozumeli, že sú plne spôsobilé na vykonanie právneho úkonu, úmyselne neuviedli druhú stranu do omylu a že ustanovenia tejto zmluvy obsahujú ich slobodnú, vážnu, určitú a zrozumiteľnú vôľu. Zmluvné strany vyhlasujú, že nekonajú v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok, čo potvrdzujú svojimi podpismi.

V Košiciach, dňa

Objedávateľ

Zhotoviteľ

.....

JUDr. Jaroslav Hlinka
starosta

.....

POZNÁMKA

PRED ZAČATÍM REALIZÁCIE REKONŠTRUKCIE JESTVUJÚCEHO DETSKÉHO IHRISKA JE POTREBNÉ VYTÝČENIE INŽ. SIETÍ SPRÁVCAMI.

UVEDENÉ IS SÚ ZAKRESLENÉ LEN INFORMATÍVNE

VÝŠKOVÁ A SMEROVÁ POLOHA HERNÝCH PRVKOV BUDE UPRESNENÁ PO VYTÝČENÍ IS.

KÓTY URČUJÚCE POLOHU HERNÝCH PRVKOV SÚ ORIENTAČNÉ!

DI SA NACHÁDZA NA PARCELE č. 733/62

CELKOVÁ PLOCHA PŮVODNÉHO, NOVÉHO DI - 195,00 m²

IHRISKO
asf.plocha

DLAŽBU VYSKLADAŤ
V KOMBINÁCIÍ GRAFIT - ČERVENÁ
V TVARE ŠKÓLKY

LEGENDA JESTVUJÚCI STAV

- PĽVNÝ BOD
- LAVIČKA
- JESTVUJÚCE OPLÔTENIE DETSKÉHO IHRISKA, 55 m
- PODZEMNÉ VEDENIE NN V SPRÁVE VDS
- PODZEMNÉ VEDENIE VEREJNÉHO OSVĚTLENIA, SVIETIDLO VO
- PODZEMNÉ VEDENIE KABLOVÝCH ROZVODOV ORANGE
- PODZEMNÉ VEDENIE KABLOVÝCH ROZVODOV LIPIE
- PODZEMNÉ VEDENIE KABLOVÝCH ROZVODOV ANTIK
- PODZEMNÉ VEDENIE KABLOVÝCH ROZVODOV 1:100
- PODZEMNÉ VEDENIE KANALIZÁCIE V SPRÁVE VVS, DN 300
- PODZEMNÉ VEDENIE VODOVODU V SPRÁVE VVS, DN 150
- PODZEMNÉ VEDENIE SVR V SPRÁVE TEKO

NAVRHOVANÝ STAV

- HERNÉ PRVKY
- HP1 GM 013** VÝLETNÁ LÓD VEŽA S KORMOLM A KAJUTOU, S LEZECKOU STENOU S ÚCHYTMI SO SIEŤOVOU LEZECKOU STENOU, ZVISLÔU SÍKMOU PREDNÁ KAJUTA SO SKLZOM, BOČNÁ STENA - MAĽOVACIA TABUĽA, VNÚTORNÝ REBRÍK PRELEZAČKA PRE VEKOVÚ SKUPINU 3-12 ROKOV
 - HP2 GM 019** VRÁNNY KONÍČEK NA PRUŽINE PRUŽINOVÁ HOĽADKA PRE VEKOVÚ SKUPINU 3-10 ROKOV
- VONKAJŠÍ OBRYŠ POŽADOVANÉ I DOPADÔVE I PLOCHY V ZMYSLE STN EN 1176, 1177

ÚPRAVY PLOCH DETSKÉHO IHRISKA

- BETÓN. DLAŽBA 0,50/0,50/0,05 m, GRAFIT + ČERVENÁ, 17,5 m²
 - BETÓNOVÚ DLAŽBU KLÁŠŤ NA BET. PODKLAD
 - DOPAD PLOCHA - PROFIL GUMOVÁ DLAŽBA HR 45 mm, 58m²
 - TRÁVNÍK - POLOŽENÍM TRÁVNATÉHO KOBERCA, 42,00 m²
- CELKOVÁ PLOCHA DI - 195,0 m²**



KÓTOVANÉ V METROCH

Správa mestskej zelene v Košiciach
Rastislavova 79

DETSKÉ IHRISKO
MČ Košice Juh, Turgenevova ul. č.12

| | | |
|--|------------------|------------------------|
| VÝKRES SITUÁCIA - NOVÝ STAV NÁVRH HERNÝCH PRVKOV | | Č. VÝKRESU 3 |
| ZODPOVEDNÝ PROJEKTANT Ing. Soňa Antolová | MIERA 1:150 | PARÉ 7 |
| VEDÚCI DODIELENIA Ing. Marta Popříková | DÁTUM 03/2011 | |
| | FORMAT 2x A4 | |
| | STUPEN PD DSP | |
| RADITEĽ Ing. František Tampl | | SMsZ |